

# EL MUNDO

VIERNES 7 DE SEPTIEMBRE DE 2007  
Año XIX. Número: 6.473

www.elmundo.es

EDICIÓN: MADRID  
Precio: 1 euro. Con Cuéntame: 3,95 € más

'GUERRA DEL FÚTBOL' / La Liga amenaza con emitir ella los partidos si Sogecable y Mediapro no pactan / 61

## La Generalitat insta a desobedecer a la Federación y jugar el Cataluña-EEUU

► 24 horas después de que Laporta llamara «cobardes» a los políticos catalanes ► La secretaria general de Deportes presenta el desafío como «un acto de soberanía» de la Federación Catalana de Fútbol



«Ya no me gusta escucharme, ponme a Plácido, por favor»

Último testimonio de Pavarotti al 'Corriere' Págs. 7 y 48 a 54

Vera trata de engañar a los jueces del 'caso maletines' con una traducción falsa

Página 16

### METRÓPOLI

Vuelve 'Jungla de Cristal'

«Utilizar un idioma es dominarlo»

Jaime Mayor Oreja cuenta cómo aprendió inglés con el método Vaughan, el mismo con el que contarán los lectores de EL MUNDO desde este domingo Págs. 56 y 57

AMADEU GARCÍA

BARCELONA.- Cataluña tiene que jugar contra Estados Unidos sí o sí. A pesar de la prohibición de la Real Federación Española de Fútbol. Estos son los postulados que defiende la propia Generalitat que ayer, a través de su secretaria general de Deportes, Anna Pruna, instó a la Federación Catalana a rebelarse, si es necesario, para que su selección pueda enfrentarse a la estadounidense el próximo 14 de octubre. En su opinión, además, esta acción no sería sino «un acto de soberanía».

La secretaria general de Deportes de la Generalitat reiteró que las federaciones deportivas catalanas no tienen por qué someterse a los designios de las españolas.

La Federación Española de Fútbol se remitió ayer al acuerdo adoptado por amplia mayoría en la Junta Directiva del pasado lunes en el que se vetó la posibilidad de que la selección catalana se mida con la de EEUU, en virtud del acuerdo suscrito por las territoriales según el cual se comprometían a jugar únicamente en las fechas navideñas y siempre y cuando no hubiera programado un encuentro de la selección española.

En la Federación Española manifiestan que en este caso concurren ambos supuestos, lo que justifica la prohibición de que se dispute ese partido con el combinado de Estados Unidos. Sigue en página 14



Rodríguez Zapatero y Botín, ayer durante su desayuno a solas en la sede del banco en Boadilla del Monte (Madrid). / POOL

## Zapatero y Botín venden optimismo y contradicen la opinión de Solbes

Sin embargo, el presidente del Banco Central, Jean Claude Trichet, justifica el mantenimiento del precio del dinero al 4% por «el alto nivel de incertidumbre»

CARLOS SEGOVIA

MADRID.- El presidente del Gobierno, José Luis Rodríguez Zapatero, no ve ningún riesgo en la situación de la economía española y apuesta que «es justo en estos momentos en que nuestra economía va a exhibir su fortaleza».

Rodríguez Zapatero se expresó así aprovechando su visita a la ciudad-sede del grupo Santander en Boadilla del Monte (Madrid) y recibió un espaldarazo del presidente del banco, Emilio Botín. Ambos coincidieron en vender optimismo sobre la

economía española en contraposición con la prudencia expuesta en la víspera por el vicepresidente segundo del Gobierno, Pedro Solbes.

El ministro de Hacienda advirtió de que existen «riesgos indirectos» y que se vive una situación de incertidumbre «lo cual es malo para la economía». El cielo azul del presidente del Gobierno contrastó también ayer con la niebla que atisba el presidente

del Banco Central Europeo, Jean Claude Trichet, que mantuvo el precio del dinero ante «la situación de alta incertidumbre».

El presidente del Gobierno y el del grupo Santander mostraron gran complicidad y desayunaron a solas durante más de media hora. A esa parte de la visita de Rodríguez Zapatero no tuvieron acceso ni el director de la Oficina Económica de Presidencia del Gobierno, David Taguas, ni el consejero delegado del grupo bancario, Alfredo Sáenz.

Sigue en página 36 Editorial en página 3

La Bolsa española, la única de las plazas importantes de Europa que cae, pese al anuncio de Trichet / Página 38



Algunas de las víctimas del atentado, ayer en Batna. / O. HEBBAT / AP

## Un atentado contra Buteflika provoca una masacre en Argelia

Un kamikaze mata a 15 personas y deja 74 heridos al paso del cortejo presidencial

HASEN ZENATI  
France-Presse / EL MUNDO

ARGEL.- El objetivo del atentado era el presidente argelino, Abdelaziz Buteflika, que ayer visitaba Batna, situada a unos 370

kilómetros al sureste de Argel. El kamikaze no logró su objetivo, pero tiñó de sangre la ciudad. Quince personas murieron y otras 74 resultaron heridas. Sigue en página 26

En Escandinavia, el buen diseño debe tener una función. El diseño extraordinario, dos. Potencia y Ecología.

Nuevo Saab 93 Sport Sedan

www.saab-spain.com

Gama Saab 9-3 Sport Sedan: consumo mixto desde 5,4 a 10,8 l/100km. Emisiones de CO<sub>2</sub>: desde 147 a 259 gr/km (en motores BioPower las emisiones se reducirán hasta un 80%).